

587



MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY

MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY MEXICO S.A DE C.V.

DELIVERY ORDER

Date Issue: 12/03/2018 13:22 Page 1 of 1

Shipper SCHENKER DEUTSCHLAND AG FRANKFURTER STRASSE 12 86156 AUGSBURG AS AGENT OF SCHENKEROCEAN LTD	REFERENCE 125514
	B/L N° MSCUOQ601558
	VESSEL MSC RITA
	VOYAGE NG808W
Consignee Schenker International SA de CV Hidalgo 81 Col Penon de los Banos 15520 Ciudad de Mexico CMX Mexico	FLAG Panama
	ETA 2018-03-15
	RELEASE TO LOGISTICA PORTUARIA DE VERACRUZ, S.A. DE C.V.
	POL BREMERHAVEN
	POD VERACRUZ
Notify Party Schenker International SA de CV Hidalgo 81 Col Penon de los Banos 15520 Ciudad de Mexico CMX Mexico	EMPTY RETURN As per Circular
	LOCATION:
	ADDRESS:

Item	Service	Marks and Numbers	Number of Pieces	Description of Goods	Gross Weight			
1	FCL	KUKA DE MEXIKO S. DE. R.L.DE C.V LOS REYES ZONA INDUSTRIAL PROGRESO 8 54073 TLALNEPANTLA, EDO DE	1	Packages KUKA INDUSTRIAL ROBTER PARTS . IMDG: 9. UN: 3363 . FREIGHT PREPAID	2,928.000 kgs.			
IMO: 9 Un: 3363 Telephone: 0092475361069 Contact: DIRK VANDE VELDE								
Container #	Seal #1	Seal #2	Seal #3	Seal #4	Seal# 5	Type	Qty	Tare Weight
MSCU9353978	84673					40HC	2	3,940.000
Total Weight								2,928.000 kgs.

This Delivery Order is Issued subject to the terms and conditions of the covering Bill of Lading.
Please endorse the Delivery Order before taking delivery of the consignment.

ACUSE



MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY S.A.
12-14, chemin Rieu, 1208 GENEVA, Switzerland
Website: www.msc.com

SCAC Code: MSCU

BILL OF LADING No. MSCU0601558
NON-NEGOTIABLE COPY

"Port-to-Port" or "Combined Transport" (see Clause 1)

NO. & SEQUENCE OF ORIGINAL B/L's
-- / THREENO. OF RIDER PAGES
1

SHIPPER:
SCHENKER DEUTSCHLAND AG
FRANKFURTER STRASSE 12
86156 AUGSBURG
AS AGENT OF SCHENKEROCEAN LTD

CONSIGNEE: This B/L is not negotiable unless marked "To Order" or "To Order of..." here,
Schenker International SA de CV
Hidalgo 81
Col Penon de los Banos
15520 Ciudad de Mexico CMX
Mexico

NOTIFY PARTIES: (No responsibility shall attach to the Carrier or to his Agent for failure to notify - see Clause 20)

Schenker International SA de CV
Hidalgo 81
Col Penon de los Banos
15520 Ciudad de Mexico CMX
Mexico

CARRIER'S AGENTS ENDORSEMENTS: (Include Agent(s) at POD)
IN ABSENCE OF SWIFT RESPONSE BY CARGO
INTERESTS IN MEXICO TO MSC AGENTS DELIVERY
ORDER, THE CARRIER IS ENTITLED TO DEVAN THE
CONTAINER AND PLACE THE CARGO UNDER
CUSTODY OF THE LOCAL SHERIFF AT CARGO
INTERESTS PERIL AND COST
SHIPPER'S LOAD, STOWAGE, COUNT AND SEAL
FCL/FCL

Said to contain, the carrier had no means to verify
shipper's representation and the latter to be
ultimately responsible for shortages established at
destination in case the container is discharged
with the same seal as noted on this bill of lading.

VESSEL & VOYAGE NO. (see Clauses 8 & 9)
MSC RITA NG808W

PORT OF LOADING
BREMERHAVEN

PLACE OF RECEIPT: (Combined Transport ONLY - see Clauses 1 & 5.2)
XXXXXXXXXX

BOOKING REF. (or) **SHIPPER'S REF.**
459E550A2DG 2769003122681301

PORT OF DISCHARGE
VERACRUZ

PLACE OF DELIVERY: (Combined Transport ONLY - see Clauses 1 & 5.2)
XXXXXXXXXX

PARTICULARS FURNISHED BY THE SHIPPER - NOT CHECKED BY CARRIER - CARRIER NOT RESPONSIBLE (see Clause 14)

Container Numbers, Seal Numbers and Marks	Description of Packages and Goods (Continued on attached Bill of Lading Rider page(s), if applicable)	Gross Cargo Weight	Measurement
	1 40' HC CONTAINER see attached rider page(s)	IN KG	IN CBM
	MSC MEXICO 1/3 7 MAR 2019 DOCUMENTACION		
TOTAL:	1 + Total Tare	2928,0 3940,0	40,0

FREIGHT & CHARGES Cargo shall not be delivered unless Freight & Charges are paid (see Clause 16).

FREIGHT PREPAID

MSC AGENT AT PORT OF DISCHARGE:
Mediterranean Shipping Company Mexico S.A. de C.V.
AV. XICOTENCATL N° 691,
COL. RICARDO FLORES MAGON
91900 VERACRUZ, VER MEXICO
Phone +52 229 931 0416 Fax +52 229 931 4347

DECLARED VALUE (only applicable if Ad Valorem
Charges paid - see Clause 7.3)

XXXXXX

CARRIER'S RECEIPT (No. of Cntrs or Pkgs rcvd by
Carrier - see Clause 14.1)

1

PLACE AND DATE OF ISSUE
BREMER 25.02.2018
450

EAGS

SHIPPED ON BOARD DATE
25.02.2018

RECEIVED by the Carrier in apparent good order and condition (unless otherwise stated herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box entitled Carrier's Receipt for carriage subject to all the terms and conditions hereof from the Place of Receipt or Port of Loading to the Port of Discharge or Place of Delivery, whichever is applicable. IN ACCEPTING THIS BILL OF LADING THE MERCHANT EXPRESSLY ACCEPTS AND AGREES TO ALL THE TERMS AND CONDITIONS, WHETHER PRINTED, STAMPED OR OTHERWISE INCORPORATED ON THIS SIDE AND ON THE REVERSE SIDE OF THIS BILL OF LADING AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF AS IF THEY WERE ALL SIGNED BY THE MERCHANT.

If this is a negotiable (To Order / of) Bill of Lading, one original Bill of Lading, duly endorsed must be surrendered by the Merchant to the Carrier (together with outstanding Freight and charges) in exchange for the Goods or a Delivery Order. If this is a non-negotiable (straight) Bill of Lading, the Carrier shall deliver the Goods or issue a Delivery Order (after payment of outstanding Freight and charges) against the surrender of one original Bill of Lading or in accordance with the national law at the Port of Discharge or Place of Delivery whichever is applicable.

IN WITNESS WHEREOF the Carrier or their Agent has signed the number of Bills of Lading stated at the top, all of this tenor and date, and wherever one original Bill of Lading has been surrendered all other Bills of Lading shall be void.

SIGNED on behalf of the Carrier MSC Mediterranean Shipping Company S.A.
MSC Germany S.A. & Co. KG as agent only for
MSC MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY S.A., GENEVA

A 286204021

**MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY S.A.**12-14, chemin Rieu, 1208 GENEVA, Switzerland
Website : www.msc.com**BILL OF LADING No.**
RIDER PAGE

MSCUOQ601558

SCAC Code: MSCU

Page 1 of 1**CONTINUATION OF PARTICULARS FURNISHED BY THE SHIPPER - NOT CHECKED BY CARRIER - CARRIER NOT RESPONSIBLE (see Clause 14)**

Container Numbers, Seal Numbers and Marks	Description of Packages and Goods (Continued on further Bill of Lading Rider page(s), if applicable)	Gross Cargo Weight	Measurement
MSCU9353978 SEAL: 84673	1 40'HC CONTAINER TARE SAID TO CONTAIN	IN KG 3940,0	IN CBM
SHIPPERS'S MARKS SAID TO CONTAIN SAID TO BE KUKA DE MEXIKO S. DE. R.L.DE C.V LOS REYES ZONA INDUSTRIAL PROGRESO 8 54073 TLALNEPANTLA, EDO DE MEX MEXIKO ORDER NO.: 300000450 PACKAGE NR. 1 SERIAL NR. 667146, 360841, 800000849762 GROSS WEIGHT: 1466,0 KGS NET WEIGHT: 1325,0 KGS MEASUREMENTS: 298X115X200 CMS PACKAGE NR. 2 SERIAL NR. 667147, 360840, 800000849748 GROSS WEIGHT: 1462,0 KGS NET WEIGHT: 1321,0 KGS MEASUREMENTS: 298X115X200 CMS	2 Packages KUKA INDUSTRIAL ROBOTER PARTS IMDG: 9. UN: 3363	2928,0	40,0
FREIGHT PREPAID			
HAZARDOUS CARGO TO BE PRE-CLEARED PRIOR TO VESSELS ARRIVAL AT DESTINATION, FAILING WHICH ALL ADDITIONAL COSTS INCLUDING THE ADDITIONAL OCEANFREIGHT BEING EQUAL TO THE RETURN FREIGHT FOR ACCOUNT OF SHIPPERS/RECEIVERS			
CARRIER HAS NO LIABILITY OR RESPONSIBILITY WHATSOEVER FOR THERMAL LOSS OR DAMAGE TO THE GOODS BY REASON OF NATURAL VARIATIONS IN ATMOSPHERIC TEMPERATURES DURING THE WINTER PERIOD, AND/OR CAUSED BY INADEQUATE PACKING OF THE GOODS FOR CARRIAGE IN DRY-VAN CONTAINERS AND/OR INHERENT VICE OF THE GOODS, IN SUCH TEMPERATURES.			
PLACE AND DATE OF ISSUE BREMEN 25.02.2018	SHIPPED ON BOARD DATE 25.02.2018	SIGNED on behalf of the Carrier MSC Mediterranean Shipping Company S.A. MSC Germany S.A. & Co. KG as agent only for MSC MEDITERRANEAN SHIPPING COMPANY S.A., GENEVA	

459

A 286304020